



**RAT DER
EUROPÄISCHEN UNION**

**Brüssel, den 19. Februar 2013 (20.02)
(OR. en)**

**Interinstitutionelles Dossier:
2012/0262 (NLE)**

**6207/13
COR 1**

**JUSTCIV 23
ATO 18**

KORRIGENDUM ZUM I/A-PUNKT-VERMERK

des Vorsitzes

für den AStV/Rat

Nr. Vordok.: 6179/13 JUSTCIV 21 ATO 15

Nr. Komm.dok.: 14364/12 JUSTCIV 296 ATO 133

Betr.: Vorschlag für einen Beschluss des Rates zur Ermächtigung der Mitgliedstaaten, die Vertragsstaaten des Wiener Übereinkommens vom 21. Mai 1963 über die zivilrechtliche Haftung für nukleare Schäden sind, das Änderungsprotokoll zu diesem Übereinkommen im Interesse der Europäischen Union zu ratifizieren oder diesem beizutreten

– Ersuchen um Zustimmung des Europäischen Parlaments

Auf Seite 3 muss Artikel 7 Buchstabe a wie folgt lauten:

- a) seine Einigung über den Wortlaut des Entwurfs eines Beschlusses des Rates zur Ermächtigung bestimmter Mitgliedstaaten, das Protokoll zur Änderung des Wiener Übereinkommens vom 21. Mai 1963 über die zivilrechtliche Haftung für nukleare Schäden im Interesse der Europäischen Union zu ratifizieren oder diesem beizutreten und eine Erklärung über die Anwendung der einschlägigen internen Vorschriften des Unionsrechts abzugeben, in der Fassung des Dokuments 6206/13 JUSTCIV 22 ATO 17 + **ADD 1**¹, zu bestätigen;

¹ Von den Rechts- und Sprachsachverständigen überarbeiteter Text.